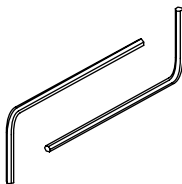


SERVICE KIT INSTRUCTIONS

Purpose

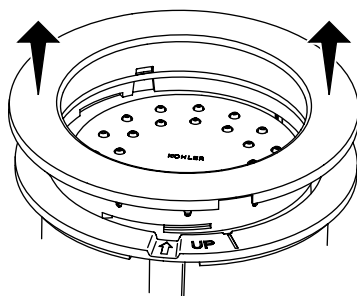
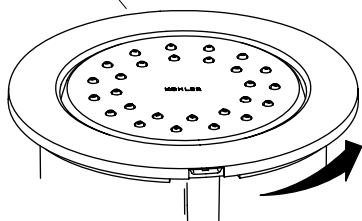
This kit can be used to replace a bodyspray sprayhead and/or a spray membrane for K-8013 and K-8014.



5/64" and 1/4"
Hex Wrenches

Tools

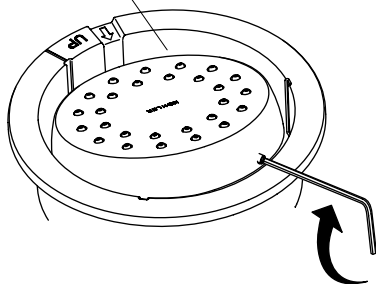
Escutcheon



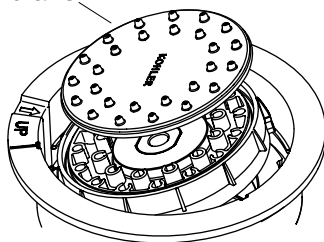
Remove the Escutcheon Assembly

- Turn off the water supply before servicing the bodyspray.
- Turn the escutcheon counterclockwise until it stops.
- Lift and remove the escutcheon.

Spray Face

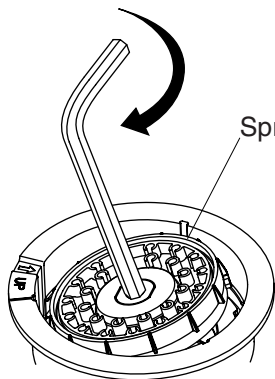


Membrane

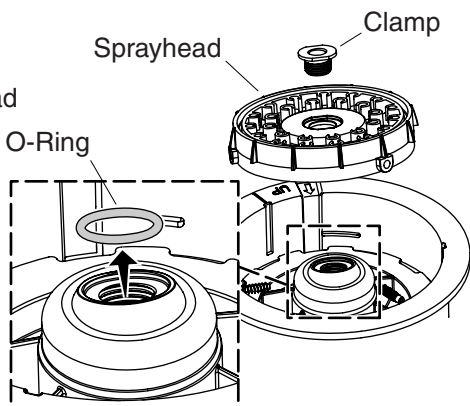


Remove the Spray Membrane

- Pivot the spray face and use a 5/16" hex wrench to turn the screws clockwise to disengage.
- Repeat for all three screws.
- Remove the spray face.
- Carefully lift the spray membrane from the sprayhead. Use care to not damage the spray membrane as it tears easily.
- If you are only replacing the spray membrane, proceed to "Replace the Spray Membrane" section, otherwise continue to "Remove the Sprayhead" section.



Sprayhead



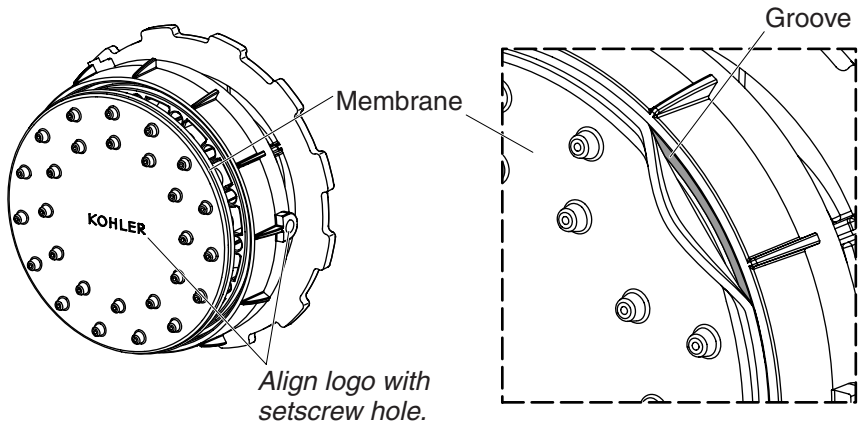
Sprayhead

Clamp

O-Ring

Remove the Sprayhead

- Insert a 1/4" hex wrench through the center of the sprayhead into the ball joint.
- Turn the ball joint clockwise, while holding the sprayhead stationary, to remove the sprayhead and the clamp.
- Remove the O-ring from the ball joint.



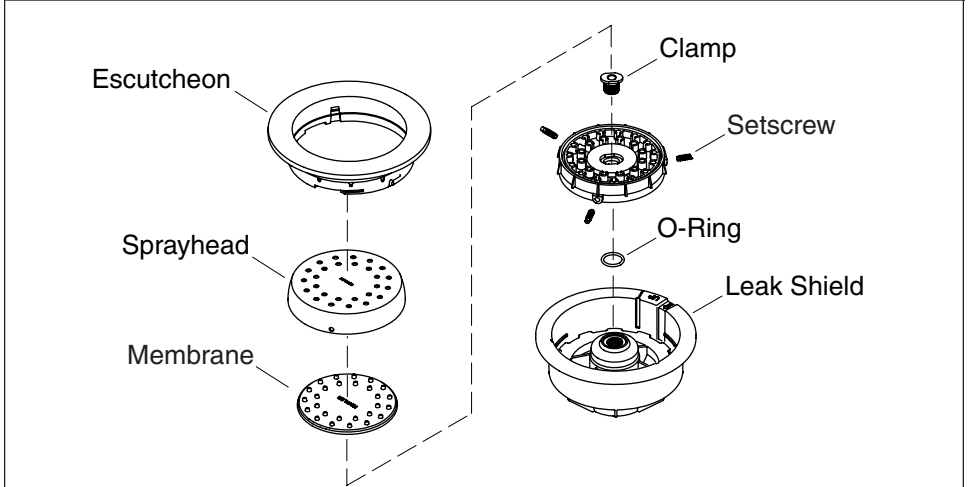
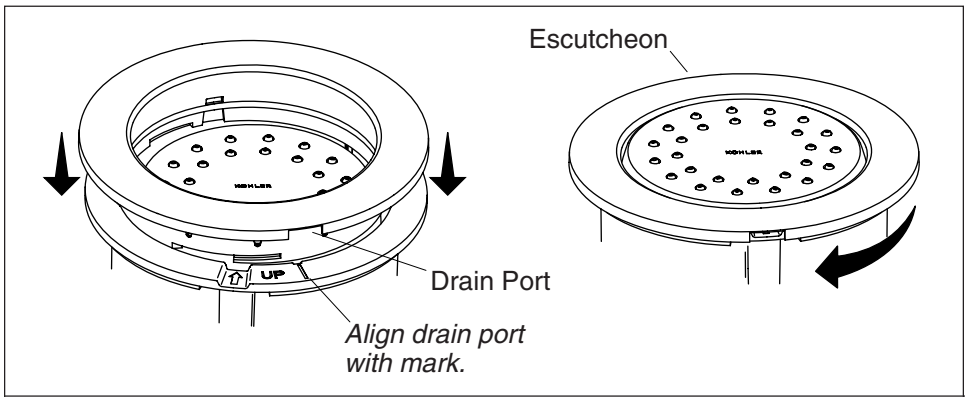
Replace the Sprayhead

- Position the O-ring into the top of the ball joint.
- Position the sprayhead and clamp onto the ball joint.
- Insert a 1/4" hex wrench into the ball joint.
- Turn counterclockwise to tighten.
- Verify the sprayhead is tightened down all the way to the ball joint.

Replace the Spray Membrane

- Place the spray membrane over the sprayhead with the KOHLER logo aligned with one of the setscrew holes on the sprayhead.
- Press the spray membrane seal into the sprayhead groove by applying pressure evenly. This will ensure optimum performance.
- Place the spray face over the sprayhead, aligning the setscrew holes with the setscrew in the sprayhead.
- Use a 5/64" hex wrench and turn each of the three setscrews counterclockwise, backing them out, until they are flush with the surface of the spray face.

IMPORTANT! The setscrews must be flush with the edge of the spray face surface. If the setscrews protrude outside of the spray face frame, product damage will occur.



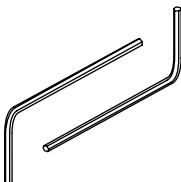
Complete the Installation

- Turn on the water to the bodyspray.
- Check for leaks behind the sprayhead (between the sprayhead and the ball joint) and between the sprayhead and the spray face.
- If leaks are detected, remove the leaking components and reinstall or replace.
- Locate the drain port on the escutcheon assembly.
- Orient the escutcheon assembly so the drain port is centered on the mark at the 5 o'clock position on the leak shield.
- Insert the escutcheon assembly all the way into the leak shield. Twist clockwise to align the drain port and lock in place.

INSTRUCTIONS DU KIT DE SERVICE

Objectif

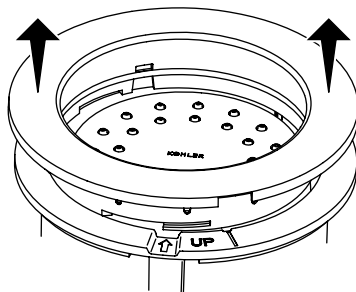
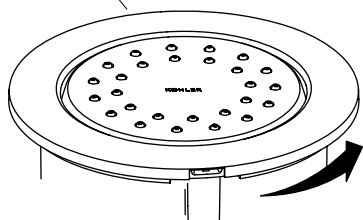
Ce kit peut être utilisé pour remplacer une tête de vaporisateur de jet corporel et/ou membrane de jet pour K-8013 et K-8014.



Clés
hexagonales
de 5/64" et 1/4"

Outils

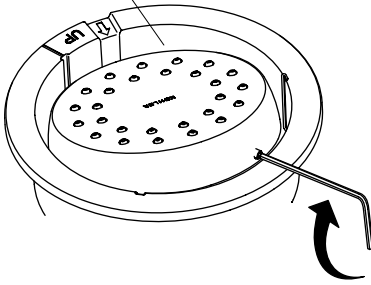
Applique



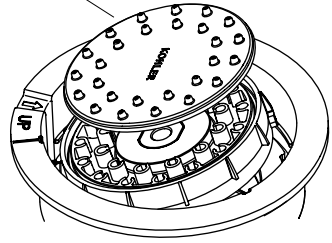
Retirer l'ensemble d'applique

- Fermer l'alimentation d'eau avant de dépanner le jet corporel.
- Tourner l'applique vers la gauche jusqu'à la fin.
- Soulever et retirer l'applique.

Face de vaporisateur

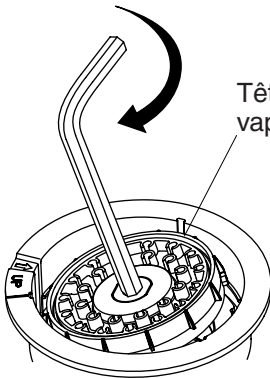


Membrane



Retirer la membrane de jet

- Pivoter la face du vaporisateur et utiliser une clé hexagonale de 5/16" pour tourner les vis vers la droite afin de désengager.
- Répéter pour toutes les trois vis.
- Retirer la face du vaporisateur.
- Soulever avec précaution la membrane du jet de la tête du vaporisateur. Faire attention de ne pas endommager la membrane du jet car elle casse facilement.
- Au cas où la membrane du jet est uniquement remplacée, procéder à la section "Remplacer la membrane du jet", sinon continuer à la section "Retirer la tête du vaporisateur".

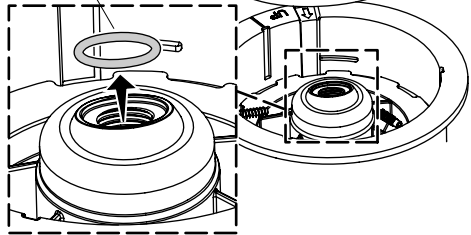


Tête du vaporisateur

Tête du vaporisateur

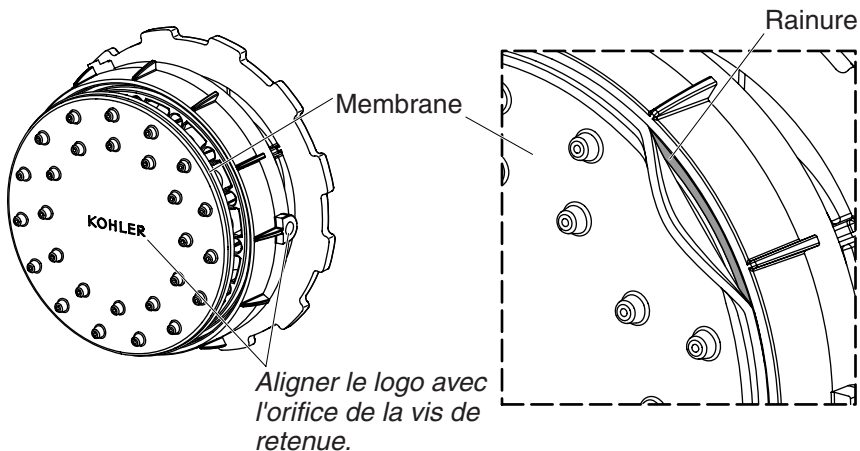
Pince

Joint torique



Retirer la tête du vaporisateur

- Insérer une clé hexagonale de 1/4" dans le centre de la tête du vaporisateur et dans la rotule.
- Tourner la rotule vers la droite tout en maintenant la tête de vaporisateur immobile, pour retirer cette dernière et la pince.
- Retirer le joint-torique de la rotule.



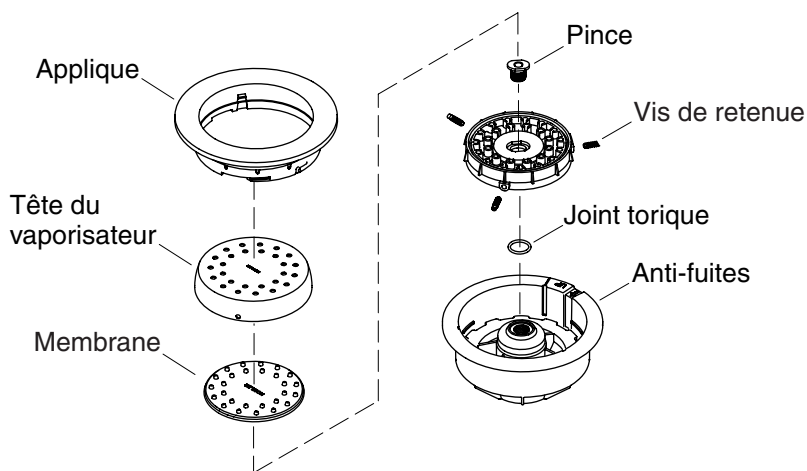
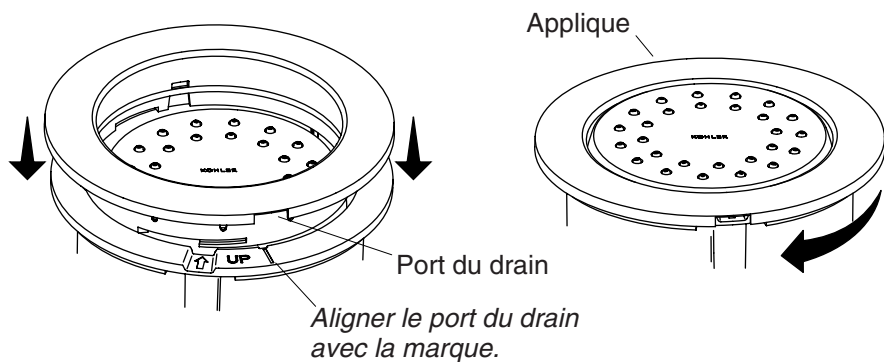
Remplacer la tête de vaporisateur

- Positionner les joints toriques au-dessus de la rotule.
- Positionner la tête de vaporisateur et la pince sur la rotule.
- Insérer une clé hexagonale de 1/4" dans la rotule.
- Tourner vers la gauche pour serrer.
- Vérifier que la tête de vaporisateur est bien serrée sur la rotule.

Remplacer la membrane de jet

- Placer la membrane de jet sur la tête de vaporisateur avec le logo KOHLER aligné avec un des trous de vis de retenue sur la tête de vaporisateur.
- Presser la membrane de jet dans la rainure de tête de vaporisateur en appliquant également de la pression. Ceci assurera une performance optimale.
- Placer la face de vaporisateur sur la tête de vaporisateur en alignant les trous de vis de retenue avec la vis de retenue de la tête du vaporisateur.
- Avec une clé hexagonale de 5/64" tourner chacune des trois vis de retenue vers la gauche, les sortant jusqu'à ce qu'elles soient à égalité avec la surface de la face du vaporisateur.

IMPORTANT! Les vis de retenue doivent être à égalité avec le rebord de la surface de la face du vaporisateur. Si les vis de retenue dépassent du cadre de la face du vaporisateur, un endommagement du produit aura lieu.



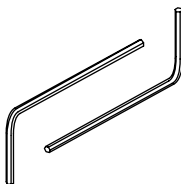
Compléter l'installation

- Ouvrir l'eau au jet corporel.
- Vérifier si il y a des fuites derrière la tête du vaporisateur (entre la tête du vaporisateur et la rotule) et entre la tête du vaporisateur et la face du vaporisateur.
- Si des fuites sont détectées, retirer les composants qui fuient et réinstaller ou remplacer.
- Localiser le port du drain sur l'ensemble d'applique.
- Orienter l'ensemble d'applique de manière à ce que le port du drain soit centré sur la marque position 5 heures sur l'anti-fuites.
- Insérer l'ensemble d'applique à fond dans l'anti-fuites. Torsader vers la droite pour aligner le port du drain et le verrouiller en place.

INSTRUCCIONES DEL KIT DE SERVICIO

Objetivo

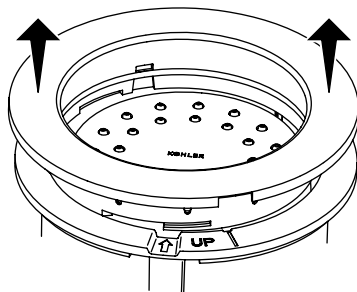
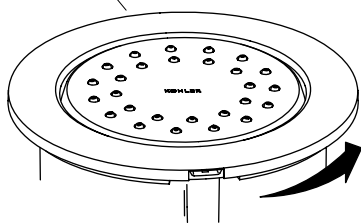
Este kit se puede utilizar para reemplazar la cabeza del rociador y/o la membrana del rociador de un rociador corporal K-8013 y K-8014.



Llaves hexagonales de 5/64" y 1/4"

Herramientas

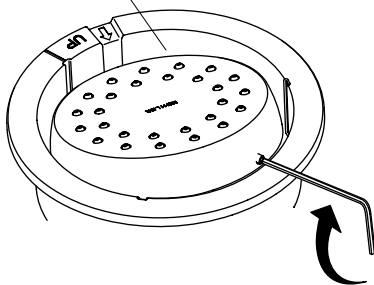
Chapetón



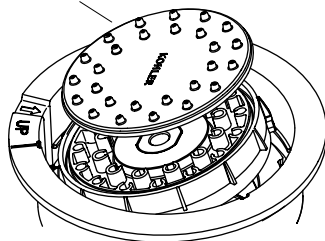
Retire el montaje del chapetón

- Cierre el suministro de agua antes de dar servicio al rociador corporal.
- Gire el chapetón hacia la izquierda hasta que no pueda girar más.
- Levante y retire el chapetón.

Placa exterior
del rociador

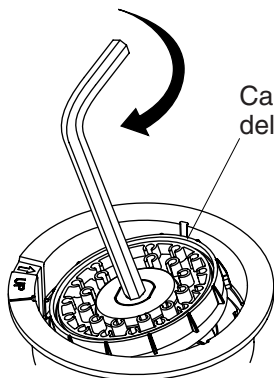


Membrana



Retire la membrana del rociador

- Pivotee la placa exterior y utilice una llave hexagonal de 5/16" para girar los tornillos hacia la derecha para desalojar.
- Repita el procedimiento para los tres tornillos.
- Retire la placa exterior del rociador.
- Con cuidado levante la membrana del rociador de la cabeza del rociador. Tenga cuidado de no dañar la membrana del rociador puesto que se rompe fácilmente.
- Si sólo va a reemplazar la membrana del rociador, continúe en la sección "Reemplace la membrana del rociador", de lo contrario continúe en la sección "Retire la cabeza del rociador".

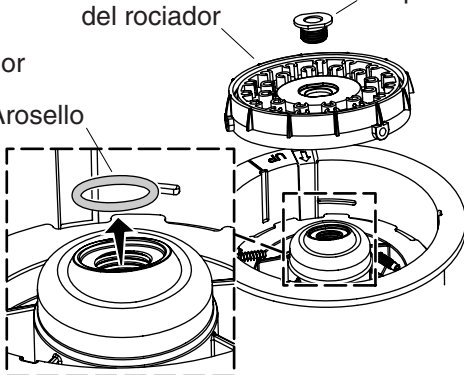


Cabeza
del rociador

Cabeza
del rociador

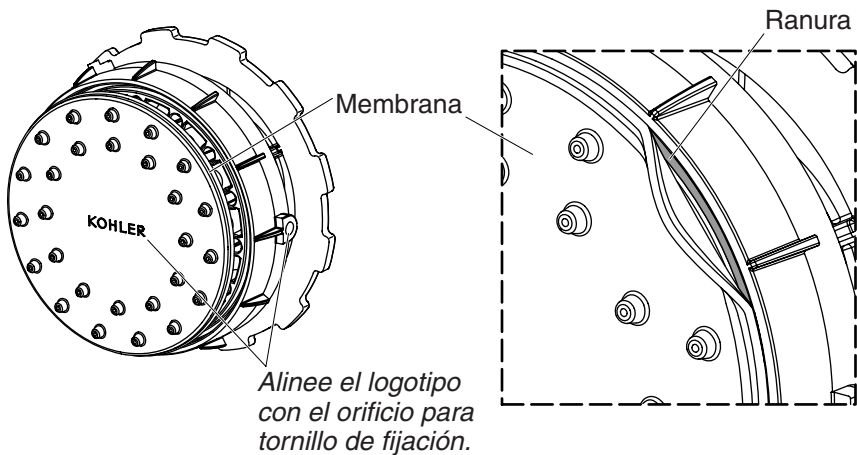
Grapa

Arosello



Retire la cabeza del rociador

- Inserte una llave hexagonal de 1/4" a través del centro de la cabeza del rociador y dentro de la articulación de bola.
- Gire la articulación de bola hacia la derecha, mientras sostiene fija la cabeza del rociador, para retirar la cabeza del rociador y la grapa.
- Retire el arosello (O-ring) de la articulación de bola.



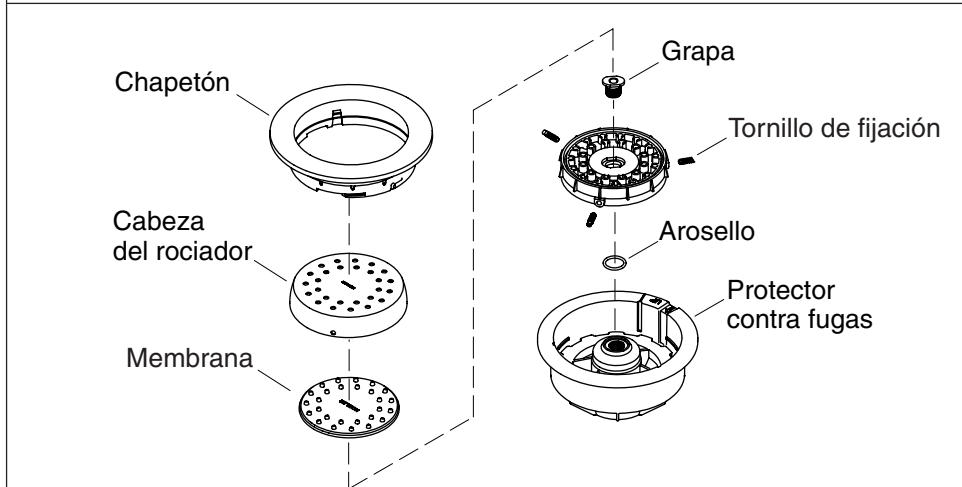
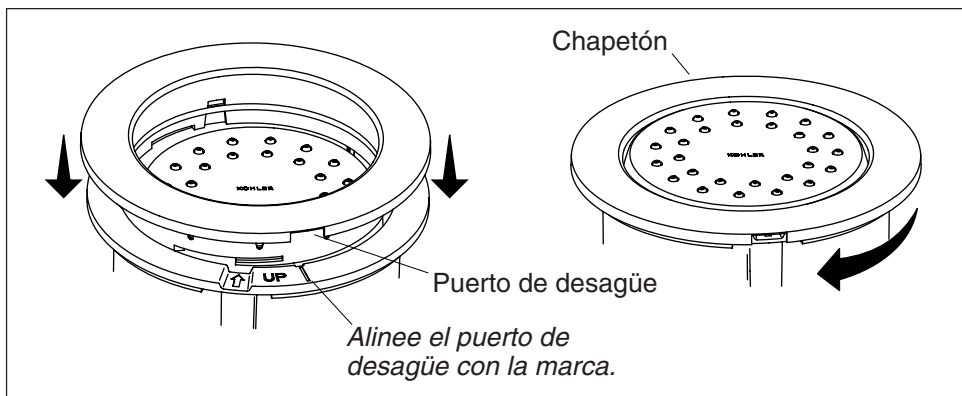
Reemplace la cabeza del rociador

- Coloque el arosello (O-ring) dentro de la parte superior de la articulación de bola.
- Coloque la cabeza del rociador y la grapa en la articulación de bola.
- Inserte una llave hexagonal de 1/4" dentro de la articulación de bola.
- Gire hacia la izquierda para apretar.
- Verifique que la cabeza del rociador esté apretado completamente con la articulación de bola.

Reemplace la membrana del rociador

- Coloque la membrana del rociador sobre la cabeza del rociador con el logotipo KOHLER alineado con uno de los orificios para tornillo de fijación de la cabeza del rociador.
- Presione el sello de la membrana del rociador, aplicando presión uniformemente, dentro de la ranura de la cabeza del rociador. Esto asegurará un funcionamiento óptimo.
- Coloque la placa exterior del rociador sobre la cabeza del rociador, alineado los orificios para tornillo de fijación con el tornillo de fijación de la cabeza del rociador.
- Utilice una llave hexagonal de 5/64" y gire hacia la izquierda cada uno de los tres tornillos de fijación, sacándolos hasta que estén al ras con la superficie de la placa exterior del rociador.

¡IMPORTANTE! Los tornillos de fijación deben quedar al ras con el borde de la superficie de la placa exterior del rociador. Si los tornillos de fijación sobresalen del marco de la placa exterior del rociador, ocurrirán daños al producto.



Termine la instalación

- Abra el suministro de agua al rociador corporal.
- Verifique que no haya fugas detrás de la cabeza del rociador (entre la cabeza del rociador y la articulación de bola) y entre la cabeza del rociador y la placa exterior del rociador.
- Si observa fugas, retire los componentes que presenten fugas y vuelva a instalarlos o reemplácelos.
- Ubique el puerto de desagüe en el montaje del chapetón.
- Oriente el montaje del chapetón de manera que el puerto de desagüe quede centrado en la marca en la posición de las 5 en punto en el protector contra fugas.
- Inserte el montaje del chapetón completamente dentro del protector contra fugas. Gire hacia la derecha para alinear el puerto de desagüe y fijar en su lugar.

USA: 1-800-4-KOHLER
 Canada: 1-800-964-5590
 México: 001-877-680-1310

kohler.com